



Nokia N85 Szybki start

© 2008 Nokia. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Nokia, Nokia Connecting People, Nseries, N85, Navi, i Nokia Care są znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Nokia Corporation. Inne nazwy produktów i firm wymienione w niniejszym dokumencie mogą być znakami towarowymi lub nazwami handlowymi ich właścicieli.

Powielanie, przekazywanie, dystrybucja oraz przechowywanie kopii części lub całości tego dokumentu w jakiejkolwiek formie bez wyrażonej uprzednio na piśmie zgody firmy Nokia jest zabronione.

9208597/Wydanie 1

# Klawisze i części (z przodu i z góry)



- <mark>1</mark> Głośnik
- 2 Klawisze wyboru
- 3 Klawisz połączenia
- 4 Klawisz menu 😗
- 5 Klawiatura numeryczna

<mark>6</mark> — Mikrofon

7 — Tarcza Navi™, w dalszej części instrukcji nazywana klawiszem przewijania

8 — Klawisz usuwania C

9 — Klawisz zakończenia

- 10 Klawisz multimediów
- 11 Czujnik światła
- 12 Drugi aparat fotograficzny



1 — Klawisz wyłącznika

2 — Złącze Nokia AV do podłączania kompatybilnych zestawów słuchawkowych, słuchawek i kabla TV-out

3 — Złącze micro USB umożliwiające podłączanie ładowarki i kompatybilnego komputera

# Klawisze i inne elementy (tył i boki)



1 i 9 — Głośnik stereo z efektem dźwięku przestrzennego

2 — Klawisz głośności/pomniejszania i powiększania

3 — Przełącznik blokady klawiatury

4 — Dwustopniowy przycisk umożliwiający ustawianie ostrości, robienie zdjęć i nagrywanie filmów wideo

5 — Kamera główna do robienia zdjęć i nagrywania wideo o wysokiej rozdzielczości

6 — Lampa błyskowa i lampa wideo

4

7 — Otwór na pasek

8 — Gniazdo kart pamięci na kompatybilną kartę microSD

# Klawisze krótszej części wysuwanej

Klawisze krótszej części wysuwanej umożliwiają wielozadaniowość. Jeżeli na przykład oglądasz zdjęcia z odtwarzaczem muzyki w tle, a chcesz przejść do następnego lub poprzedniego utworu, naciśnij klawisz Odtwórz/Pauza, aby uzyskać dostęp do klawiszy przewijania do przodu i do tyłu.



- 1 Do przodu
- 2 Odtwórz/Pauza
- 3 Zatrzymaj
- 4 Do tyłu

5 i 8 — Klawisze powiększania i pomniejszania (dostępne, gdy są podświetlone)

6 i 7 — Klawisze do gier (dostępne w trybie poziomym)

## Wkładanie karty SIM i baterii

Przed każdym wyjęciem baterii należy urządzenie wyłączyć i odłączyć je od ładowarki.

- Odwróć urządzenie tyłem, naciśnij i przytrzymaj przycisk zwalniający i podnieś obudowę.
- Włóż kartę SIM do uchwytu. Ścięty narożnik karty musi być skierowany w prawo, a styki karty muszą być zwrócone do dołu.
- 3. Włóż baterię.





założyć obudowę, najpierw włóż zapadkę do szczeliny, a następnie przyciśnij obudowę, aby ją zablokować we właściwym miejscu.

4. Aby ponownie



# Włączanie urządzenia

- 1. Naciśnij i przytrzymaj klawisz wyłącznika.
- Jeśli urządzenie zażąda podania kodu PIN lub kodu blokady, wprowadź ten kod i naciśnij lewy klawisz wyboru. Fabrycznie ustawionym kodem blokady jest ciąg cyfr 12345. Jeżeli zapomnisz kodu, a urządzenie będzie zablokowane, trzeba



będzie oddać je do serwisu. Usługa ta może być odpłatna. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z punktem Nokia Care lub sprzedawcą urządzenia.

### Lokalizacja anten

Urządzenie to może mieć anteny wewnętrzne i zewnętrzne. Tak jak w przypadku każdego innego urządzenia nadawczo-odbiorczego, nie dotykaj bez potrzeby anteny, gdy ta wysyła lub odbiera sygnały. Kontakt z taką anteną niekorzystnie wpływa na jakość komunikacji radiowej i może zwiększyć ilość pobieranej przez urządzenie energii, a w konsekwencji skrócić żywotność baterii.



1 — Antena połączeń Bluetooth i bezprzewodowej sieci LAN oraz odbiornik GPS

- 2 Antena nadajnika FM
- 3 Antena komórkowa

8

Pamiętaj, że anteny połączeń Bluetooth, sieci WLAN, GPS i nadajnika FM znajdują się w tylnej pokrywie urządzenia. W przypadku wymiany tylnej pokrywy upewnij się, czy nowa pokrywa zawiera wymienione anteny, w przeciwnym razie nawiązanie połączenia będzie niemożliwe.

# Karta pamięci

Korzystaj tylko z Karty microSD zatwierdzonego przez firmę Nokia do użytku z tym urządzeniem. Chociaż firma Nokia przestrzega standardów przyjętych w branży kart pamięci, to karty niektórych producentów mogą nie być w pełni kompatybilne z tym urządzeniem. Niekompatybilna karta może ulec uszkodzeniu i uszkodzić urządzenie. Istnieje też ryzyko utraty danych zapisanych na takiej karcie.

#### Wkładanie karty pamięci

Karta pamięci może już być włożona do urządzenia. Jeżeli nie, wykonaj następujące czynności:

- Włóż palec w szczelinę obok pokrywy gniazda karty pamięci i unieś pokrywę. Odciągnij pokrywę w lewo, aby odsłonić zawias, a następnie odchyl ją na bok.
- Włóż do gniazda kompatybilną kartę pamięci. Złącza karty powinny być skierowane w dół i w kierunku gniazda.



 Wciśnij kartę. Gdy karta zatrzaśnie się na swoim miejscu, usłyszysz kliknięcie.



4. Wsuń z

powrotem zawias i zamknij pokrywę. Sprawdź, czy pokrywa jest dobrze zamknięta.

#### Wyjmowanie karty pamięci

Ważne: Nigdy nie wyjmuj karty pamięci w trakcie wykonywania operacji na tej karcie. Wyjęcie karty w takim momencie może spowodować uszkodzenie samej karty pamięci, jak również urządzenia. Uszkodzeniu mogą też ulec zapisane na karcie dane.

- Przed wyjęciem karty naciśnij klawisz wyłącznika i wybierz Wyjmij kartę pam.. Wszystkie aplikacje zostaną zamknięte.
- 2. Gdy zostanie wyświetlony komunikat Wyjmując kartę pamięci, zamkniesz otwarte

9

aplikacje. Chcesz wyjąć mimo to?, wybierz Tak.

- Kiedy wyświetli się komunikat Wyjmij kartę pamięci i naciśnij 'OK', otwórz pokrywę gniazda karty pamięci.
- 4. Naciśnij kartę, aby zwolnić jej zatrzask.
- Wyjmij kartę pamięci. Jeśli urządzenie jest włączone, wybierz OK.



## ładowanie baterii

#### Ładowanie zwykłe

- 1. Podłacz kompatybilna ładowarke do gniazdka sieci elektrycznej.
- Przewód ładowarki podłacz do urządzenia. Jeśli bateria była całkowicie rozładowana, może upłynąć trochę czasu, zanim wskaźnik ładowania zacznie migać.
- 3. Gdy bateria zostanie w pełni naładowana, wskaźnik ładowania przestanie migać. Odłącz ładowarke najpierw od urzadzenia, a potem od gniazdka sieci elektrycznej.

Wskazówka: Po zakończeniu ładowania odłącz ładowarkę od gniazdka sieci elektrycznej. Ładowarka podłączona do gniazdka zużywa prąd, nawet jeśli nie jest podłaczona do urzadzenia.

#### Ładowanie przez złacze USB

Z ładowania przez złącze USB można skorzystać, gdy nie ma dostepnego gniazdka sieci elektrycznei.

Podczas ładowania przez złacze USB można także przesyłać dane.

- 1. Podłącz kompatybilny kabel USB do urządzenia i do komputera.
  - 💥 Wskazówka: Do ładowania można także
    - użyć innego kompatybilnego urządzenia ze złaczem USB.
- 2. Jeśli urzadzenie jest właczone, możesz na wyświetlaczu wybrać opcie trybu USB.

### Zestaw słuchawkowy

Do urządzenia można podłączyć kompatybilny zestaw słuchawkowy lub kompatybilne słuchawki. Może być konieczne wybranie trybu kabla.

Ostrzeżenie: W czasie korzystania z zestawu słuchawkowego słyszalność dźwięków z otoczenia może być ograniczona. Nie używaj zestawu słuchawkowego, jeśli może to zagrażać Twojemu bezpieczeństwu.

Do połączeń telefonicznych bez używania rąk należy używać zestawu słuchawkowego z pilotem zdalnego sterowania lub mikrofonu wbudowanego w urządzenie.

Do złącza Nokia AV (3,5 mm) urządzenia można także podłączyć kabel wyjścia telewizyjnego.

Nie podłączaj produktów, które na wyjściu generują sygnał, ponieważ może on uszkodzić urządzenie. Do



złącza Nokia AV nie podłączaj żadnego źródła napięcia.

Gdy do złącza Nokia AV podłączasz jakiś zestaw słuchawkowy lub urządzenie zewnętrzne, które nie zostało zatwierdzone przez firmę Nokia do użytku z omawianym urządzeniem, zwróć szczególną uwagę na poziomy głośności.

# Skróty

14

W celu przełączania się między otwartymi aplikacjami naciśnij i przytrzymaj 😗 . Aplikacje działające w tle podczas korzystania z innych funkcji zwiększają zapotrzebowanie na energię baterii i skracają jej żywotność.

Aby wyświetlić zawartość multimedialną, naciśnij klawisz multimediów.

Aby nawiązać połączenie internetowe (usługa sieciowa), w trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj **0**.

W wielu aplikacjach do wyświetlania najczęściej używanych elementów opcji (三) służy klawisz przewijania.

Aby zmienić profil, naciśnij klawisz wyłącznika i wybierz profil.

Aby przełączać profil Ogólny i Cisza, w trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj #. Jeśli w urządzeniu są dostępne dwie linie (usługa sieciowa), ta czynność powoduje przełączanie między dwiema liniami.

Aby połączyć się ze skrzynką poczty głosowej (usługa sieciowa), w trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj **1**. Aby otworzyć listę ostatnio wybieranych numerów, w trybie gotowości naciśnij klawisz połączeń.

Aby używać poleceń głosowych, w trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj prawy klawisz wyboru.

Aby usunąć aplikację z menu, wybierz ją, a następnie naciśnij **C**. Niektórych aplikacji nie można usunąć.

# Wskaźniki na wyświetlaczu

V Urzadzenie jest używane w sieci GSM (usługa) sieciowa).

**3G** Urządzenie jest używane w sieci UMTS (usługa sieciowa).



W folderze Skrz. odbiorcza aplikacji

Wiadomości jest co najmniej jedna nieprzeczytana wiadomość.

Masz nowe wiadomości e-mail w zdalnej skrzynce pocztowej.

czekajace na wysłanie.



▲ Masz nieodebrane połączenia.

Wvbrano ciche ustawienie dzwonka, a dźwieki sygnalizujące odbiór wiadomości i poczty e-mail są wvłaczone.

Profil czasowy jest aktywny.

Klawiatura jest zablokowana.

Budzik jest właczony.

2 W użyciu jest druga linia telefoniczna (usługa) sieciowa).

Wszystkie połaczenia są przekazywane na inny numer (usługa sieciowa). Jeśli masz dwie linie telefoniczne, numer wskazuje aktywna linie.

R Telefon jest połączony z siecią za pośrednictwem bezprzewodowej sieci LAN lub usługi sieciowej UMTS i jest gotowy do połączenia internetowego.

W urządzeniu znajduje się kmpatybilna karta microSD.

**D**o urządzenia jest podłączony kompatybilny zestaw słuchawkowy.

> Do urządzenia jest podłaczony kompatybilny kabel telewizviny.

Do urządzenia jest podłączony kompatybilny telefon tekstowy.

**D** Jest aktywne połączenie transmisji danych (usługa sieciowa).

Lest aktywne połaczenie pakietowe GPRS (usługa sieciowa). Wskaźnik 🕺 informuje o zawieszeniu połączenia, a wskaźnik 🐰 o dostępności połączenia.

Połączenie pakietowe jest aktywne w tej części sieci, w której działa technologia EGPRS (usługa sieciowa). Wskaźnik 💈 informuje o zawieszeniu

połączenia, a wskaźnik ≞ o dostępności połączenia. Ikony oznaczają, że technologia EGPRS jest dostępna w sieci, ale urządzenie nie musi korzystać z technologii EGPRS do transmisji danych.

Jest aktywne połączenie pakietowe UMTS (usługa sieciowa). Wskaźnik <sup>36</sup>/<sub>2</sub> informuje o zawieszeniu połączenia, a wskaźnik <sup>36</sup>/<sub>2</sub> o dostępności połączenia.

Szybkie połączenie pakietowe (HSDPA) jest obsługiwane i aktywne (usługa sieciowa). Wskaźnik 業 informuje, że połączenie jest zawieszone, a wskaźnik 読, że połączenie jest dostępne.

**W** urządzeniu włączono funkcję skanowania sieci WLAN i dostępna jest bezprzewodowa sieć lokalna (usługa sieciowa).

**GTE** Jest aktywne połączenie z siecią WLAN z włączonym szyfrowaniem.

Jest aktywne połączenie z siecią WLAN bez szyfrowania.

Moduł Bluetooth jest włączony.

(**\***) Trwa transmisja danych przez połączenie Bluetooth. Migający wskaźnik oznacza próbę nawiązania połączenia z innym urządzeniem.

Połączenie USB jest aktywne.

Trwa synchronizacja.

### Przesyłanie materiałów

Aplikacja Transfer służy do kopiowania zawartości, na przykład numerów telefonów, adresów, elementów kalendarza czy zdjęć, z wymienianego urządzenia Nokia do urządzenia Nokia N85 przy użyciu połączenia Bluetooth.

Typ materiałów, które można przenosić, zależy od modelu urządzenia, z jakiego chcesz je skopiować. Jeśli urządzenie obsługuje synchronizację, można także synchronizować dane między urządzeniami. Jeśli drugie urządzenie jest niekompatybilne, Nokia N85 wyświetla odpowiednią informację.

Jeśli drugiego urządzenia nie można włączyć bez karty SIM, można w nim umieścić własną kartę SIM. Po włączeniu Nokia N85 bez karty SIM jest włączany automatycznie profil offline i można dokonać transferu.

Aby po raz pierwszy pobrać dane z drugiego urządzenia, w urządzeniu Nokia N85, wybierz Transfer w aplikacji powitalnej lub naciśnij 😗 i wybierz Narzędzia > Apl. użytk. > Transfer.

Wybrane materiały z pamięci drugiego urządzenia zostaną przesłane do pamięci urządzenia Nokia N85. Czas przesyłania zależy od ilości przesyłanych danych. Więcej informacji o aplikacji Transfer zawiera instrukcja obsługi.

### Tarcza Navi™

W dalszej części instrukcji nazywana klawiszem przewijania.

Za pomocą tarczy Navi można poruszać się po różnych menu i listach (w górę, w dół, w lewo lub w prawo). Naciśnij klawisz przewijania, aby wybrać czynność pokazywaną u góry klawisza lub wyświetlić najczęściej używane opcje 🗐.

Aby włączyć lub wyłączyć tarczę Navi, naciśnij 😗 i wybierz Narzędzia > Ustawienia > Ogólne > Tarcza Navi > Tarcza Navi.

Gdy tarcza Navi jest włączona, można szybko przewijać listy w aplikacjach Zdjęcia, Odtwarzacz muzyki, Nokia Video Centre, Kontakty i Wiadomości lub w menu multimediów. Kiedy jedna z tych aplikacji jest na pierwszym planie, obrzeże klawisza przewijania jest podświetlane.

 Muśnij palcem obrzeże klawisza przewijania w prawo lub w lewo. Przesuwaj palec, dopóki na wyświetlaczu nie rozpocznie się przewijanie.  Aby kontynuować przewijanie, przesuń palcem po krawędzi klawisza przewijania w prawo lub w lewo.



#### Wskaźnik trybu uśpienia

Gdy urządzenie znajduje się w

trybie uśpienia, obrzeże tarczy Navi powoli się rozświetla. Światło zapala się i gaśnie, tworząc żywą iluminację. Aby wyłączyć to oświetlenie, naciśnij 😗 i wybierz Narzędzia > Ustawienia > Ogólne > Tarcza Navi > Oddychanie.

# Menu multimediów

Za pośrednictwem menu multimediów można uzyskać dostęp do najczęściej wykorzystywanych materiałów multimedialnych. Wybrane materiały są pokazywane w odpowiedniej aplikacji.

- Aby otworzyć lub zamknąć menu multimediów, naciśnij klawisz multimediów.
- Aby przeglądać pozycje, przewijaj w lewo lub w prawo. Jeśli włączone jest pokrętło Navi , możesz przesuwać palec po krawędzi klawisza przewijania.



Dostępne są następujące pozycje:

- **TV i wideo** Wyświetl ostatnio oglądany plik wideo, pliki wideo zapisane w urządzeniu albo skorzystaj z usług wideo.
- Muzyka Wejdź do Odtwarzacza muzyki i widoku Teraz odtwarzane, przejrzyj utwory i listy odtwarzania lub pobierz podcasty i zarządzaj nimi.

- Zdjęcia Wyświetl ostatnio zrobione zdjęcie, rozpocznij pokaz slajdów złożony ze zdjęć lub plików wideo lub wyświetl pliki multimedialne w albumach.
- Gry Wypróbuj gry dla urządzeń z serii N-Gage (usługa sieciowa).
- Mapy Obejrzyj swoje ulubione lokalizacje w aplikacji Mapy.
- **Internet** Obejrzyj swoje ulubione łącza internetowe w przeglądarce.
- Kontakty Dodaj nowe kontakty, wyślij wiadomości lub wykonaj połączenia wideo. Aby dodać nowy kontakt na pustej pozycji na liście, naciśnij klawisz przewijania i wybierz kontakt. Aby wysłać wiadomość, w menu multimediów wybierz kontakt, a następnie wybierz Opcje > Wyślij SMS lub Wyślij MMS.
- Aby przewinąć o jedną pozycję w górę lub w dół, naciśnij klawisz przewijania w górę lub w dół. Aby wybierać obiekty, naciskaj klawisz przewijania.

Aby zmienić kolejność elementów, wybierz Opcje > Porządkuj elementy.

Aby wrócić do menu multimediów z poziomu otwartej aplikacji, naciśnij klawisz multimediów.

### Mapy

Dzieki aplikacji Mapy można sprawdzić swoje bieżace położenie na mapie, przegladać mapy różnych miast i państw, wyszukiwać adresy i ciekawe miejsca, planować trasy z jednego miejsca do drugiego, zapisywać miejsca jako punkty orientacyjne oraz przesyłać je do kompatybilnych urządzeń. Można również korzystać odpłatnie z dodatkowych usług, np. szczegółowych przewodników po miastach i nawigacji prowadzonej głosem.

Wskazówka: Po wybraniu w ustawieniach aparatu opcji Rejestruj lokalizacje informacie o lokalizacii sa automatycznie dodawane do szczegółów pliku zdjęcia. Aby zobaczyć na mapie miejsce, w którym zostało zrobione zdiecie, otwórz aplikacie Zdiecia.

Naciśnij 🔐 i wybierz Mapy. Podczas pierwszego korzystania z aplikacii Mapy konieczne może być wskazanie punktu dostępu do internetu, który będzie służył do pobierania danych kartograficznych dotyczacych aktualnego miejsca pobytu. Aby później zmienić domyślny punkt dostepu, wybierz Opcie > Narzedzia > Ustawienia > Internet > Domyślny punkt

dostepu (opcia dostepna wyłacznie w trybie online).

Prawie całość kartografii cyfrowei iest w pewnym stopniu niedokładna i niepełna. Nie należy nigdy polegać wyłacznie na kartografii pobranej do użytku w tym urzadzeniu.

Podczas przegladania mapy na wyświetlaczu przewiniecie do obszaru nieobeimowanego przez już pobrane mapy powoduje automatyczne pobranie nowej mapy. Mapy te sa bezpłatne, ale ich pobieranie może się wiazać z ryzykiem transmisji dużej ilości danych przez sieć usługodawcy. Wiecej informacii na temat opłat za transmisie danych można uzyskać u usługodawcy.

Aby zapobiec automatycznemu pobieraniu map przez internet, np. gdy znajdujesz się poza macierzysta siecia komórkowa, wybierz Opcie > Narzedzia > Ustawienia > Internet > Idź do trybu online po uruchomieniu > Nie.

#### Pobieranie map

Nokia Map Loader jest oprogramowaniem komputerowym używanym do pobierania z internetu map różnych krajów i instalowania ich w urzadzeniu lub zapisywania na kompatybilnei

21

karcie pamięci (jeśli jest włożona). Może także służyć do pobierania plików nawigacji głosowej. Aby skorzystać z aplikacji Nokia Map Loader, trzeba ją najpierw zainstalować na kompatybilnym komputerze. Oprogramowanie do komputera można pobrać pod adresem www.nokia.com/ maps. Wystarczy postępować zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami.

### Pomoc techniczna

#### Problemy z urządzeniem?

W razie wystapienia problemów z urządzeniem lub watpliwości dotyczacych jego funkcjonowania, zalecamy skorzystanie z pomocy online na stronie www.nseries.com/support lub w lokalnej witrynie internetowei firmy Nokia www.nokia.com, aplikacii pomocy w urządzeniu lub instrukcji obsługi. Jeśli nadal nie można rozwiązać problemu, należy wykonać nastepujace czynności:

- Zresetuj urzadzenie: wyłącz je i wyimij baterie. Po kilku sekundach ponownie włóż baterie i włacz urzadzenie.
- Zaktualizuj oprogramowanie urządzenia przy użyciu aplikacji Nokia Software Updater. Odwiedź strone www.nokia.com/ softwareupdate lub lokalna witryne internetowa firmy Nokia.
- Przywróć fabryczne ustawienia urządzenia zgodnie z informaciami zawartymi w instrukcii obsługi. Zresetowanie urządzenia nie spowoduje usuniecia dokumentów ani plików.

Jeśli nadal nie można rozwiązać problemu, skontaktuj się z firmą Nokia celem uzyskania informacii o naprawie. Odwiedź następujące strony www.nokia.com/repair. Przed przesłaniem urządzenia do naprawy wykonaj kopie zapasowa danych w urządzeniu lub zapisz je w innym miejscu.

#### Internet

Sprawdź na stronie www.nseries.com/support lub w lokalnei witrvnie internetowei firmv Nokia. Znaidziesz tam najnowsze wersje podręczników użytkownika, pliki do pobrania, a także dodatkowe informacie na temat usług zwiazanych z posiadanym produktem firmy Nokia.



Wskazówka: Dostęp do witryn pomocy technicznej możesz również uzyskać za pomoca przeglądarki internetowej w urzadzeniu.

#### Pomoc

Funkcja pomocy wyświetla instrukcje dotyczące korzystania z urządzenia. Aby uzyskać do nich dostep z dowolnej aplikacji, wybierz Opcie > Pomoc

#### Instrukcja obsługi

Wiecei ważnych informacii o swoim urządzeniu znaidziesz w instrukcii obsługi.